Firmato digitalmente da

MARKUS LARCH

CN = MARKUS LARCH
C = IT

Nr. **139**

STADTGEMEINDE STERZING

AUTONOME PROVINZ BOZEN-SÜDTIROL
BEZIRK SÜDTIROLER WIPPTAL

COMUNE DI VIPITENO

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO-ALTO ADIGE
COMPRENSORIO WIPPTAL

Beschlussniederschrift des Stadtrates

Verbale di deliberazione della Giunta comunale

SITZUNG VOM SEDUTA DEL **15.03.2023**

UHR – ORE 18:00

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im Sitzungssaal, nachstehende Mitglieder dieses Stadtrates einberufen:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella sala delle adunanze, i sottoelencati componenti di questa Giunta comunale:

			E.A. A. G.	U.A. A.I.	Fernzugang
Peter Volgger	Bürgermeister	Sindaco			
dott. Fabio Cola	Bürgermeisterstellv.	Vicesindaco			
Dr. Verena Debiasi	Stadträtin	Assessora			
Christine Eisendle	Stadträtin	Assessora			
Dr. Heinrich Forer	Stadtrat	Assessore			
Dr. Markus Larch	Stadtrat	Assessore			

Seinen Beistand leistet der Generalsekretär, Herr

Assiste il Segretario generale, signor

Dr. Nikolaus Holzer

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt Herr

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente per la legalità dell'adunanza, il signor

Peter Volgger

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.
Der Stadtrat behandelt folgenden

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta.
La Giunta passa alla trattazione del seguente

GEGENSTAND:

Next Generation Europe - PNRR - M1- Mission 1 - Digitalisierung, Innovation, Wettbewerbsfähigkeit, Kultur und Tourismus - Ernennung Einziger Verfahrensverantwortlicher

OGGETTO:

Next Generation Europe - PNRR - M1- Missione 1 - Digitalizzazione, innovazione, competitività e cultura - Nomina Responsabile unico di procedimento

Sekretariat

Next Generation Europe - PNRR - M1- Mission 1 - Digitalisierung, Innovation, Wettbewerbsfähigkeit, Kultur und Tourismus - Ernennung Einziger Verfahrensverantwortlicher

Segreteria

Next Generation Europe - PNRR - M1-Missione 1 - Digitalizzazione, innovazione, competitività e cultura - Nomina Responsabile unico di procedimento

Der Bürgermeister Peter Volgger ist nicht anwesend und nimmt an der Abstimmung nicht teil. Seine Funktionen werden vom Bürgermeisterstell-vertreter dott. Fabio Cola übernommen.

Il Sindaco Peter Volgger non è presente e non partecipa alla votazione. Le sue funzioni vengono assunte dal Vicesindaco dott. Fabio Cola.

Die Stadträtin Dr. Verena Debiasi ist nicht anwesend und nimmt an der Abstimmung nicht teil.

L'assessora Dr. Verena Debiasi non è presente e non partecipa alla votazione.

Der Generalsekretär Dr. Nikolaus Holzer hat den Saal verlassen. Seine Funktionen werden vom Stadtrat Dr. Markus Larch übernommen.

Il Segretario generale Dr. Nikolaus Holzer ha abbandonato la sala. Le sue funzioni vengono assunte dall'assessore Dr. Markus Larch.

VORAUSGESCHICKT:

PREMESSO:

- dass im Rahmen der strategischen Maßnahmen zur wirtschaftlichen Erholung der von der Pandemie betroffenen Gebiete die europäische Union die Strategie „Next Generation Europe" festgelegt und zur Erreichung der darin enthaltenen Ziele beachtliche Geldmittel zur Verfügung gestellt hat;

- che fra le misure strategiche per la ripresa economica dei singoli territori dopo la grave pandemia che ci ha colpiti, l'Unione Europea ha definito la strategia " Next Generation Europe" che aiuterà gli Stati membri ad attuarne gli obiettivi con importanti risorse economiche;

- dass Italien diese strategischen Ziele im Einvernehmen mit den Regionen und Autonomen Provinzen im PNRR umgesetzt hat, um eine nachhaltige und qualitativ hochwertige Zukunft für heutige und zukünftige Generationen zu gewährleisten;

- che l'Italia in accordo con le Regioni e Province Autonome ha recepito gli obiettivi strategici nel PNRR per garantire un futuro sostenibile e di qualità per le generazioni presenti e future;

Der PNRR ist unterteilt in **3 strategische Achsen**:

1. Digitalisierung
2. Ökologischer Wandel
3. Soziale Inklusion

Il PNRR si sviluppa intorno a **tre Assi strategici**:

1. Digitalizzazione e innovazione
2. Transizione ecologica
3. Inclusione sociale

Diese strategische Achsen gliedern sich wiederum in **6 Missionen**:

1. Digitalisierung, Innovation, Wettbewerbsfähigkeit, Kultur und Tourismus
2. Grüne Revolution und ökologischer Wandel
3. Infrastruktur für eine nachhaltige Mobilität
4. Bildung und Forschung
5. Zusammenhalt und Inklusion
6. Gesundheit

Tali Assi strategici sono articolati in **sei Missioni**:

1. Digitalizzazione, innovazione, competitività e cultura
2. Rivoluzione verde e transizione ecologica
3. Infrastrutture per una mobilità sostenibile
4. Istruzione e ricerca
5. Coesione e inclusione
6. Salute

- dass die Stadtgemeinde Sterzing die Finanzierung für verschiedene Komponenten der Digitalisierung Mission 1 des PNRR, die von der Europäischen Union im Rahmen der Next Generation EU- Initiative finanziert werden, erhalten hat;

- che il Comune di Vipiteno ha ottenuto il finanziamento per alcune Componenti della Missione 1 del PNRR, finanziato dall'Unione europea nel contesto dell'iniziativa Next Generation EU;

- dass es notwendig ist, für die Mission 1 des PNRR – Digitalisierung einen Einzigen Verfahrensverantwortlichen (EVV) zu ernennen;

- dass die Gemeinde über genügend technisch qualifiziertes Personal verfügt, weshalb kein externer Techniker mit der technischen Unterstützung beauftragt werden muss;

Für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, für sofort vollstreckbar zu erklären;

Nach Einsichtnahme in die im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, wie folgt abgegebenen Gutachten:

- Positives fachlich administratives Gutachten, mit dem elektronischen Fingerabdruck Ypc27y+UEA9bhF2f6OoVUNXzjOLOA35t UTssHGrzDyE=

- Positives buchhalterisches Gutachten, mit dem elektronischen Fingerabdruck bMkOftMLTkj5pfUVlW3ppDMNdTe0W/QY zhk7N854dSc=

Nach Einsicht in die geltende Gemeindeordnung und in die Gemeindesatzung f a s s t

DER STADTRAT
einstimmig
in gesetzlicher Form mittels Handerheben
bei 4 Anwesenden und Abstimmenden
DEN BESCHLUSS

1. Dr. Nikolaus Holzer als Einzigen Verfahrensverantwortlichen (EVV) für sämtliche Komponenten der Mission 1 des PNRR zu beauftragen.

2. Diesen Beschluss mit demselben Abstimmungsergebnis im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, für sofort vollstreckbar zu erklären.

3. Darauf hinzuweisen, dass gegen diesen Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung von 10 Tagen beim Stadtrat Einspruch erhoben werden kann. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit des gegenständlichen Beschlusses kann beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof in Bozen Rekurs eingereicht werden.

- che necessita nominare un Responsabile Unico di Procedimento per la Missione 1 del PNRR – Digitalizzazione;

- che il Comune dispone di personale qualificato quindi non necessita il sopporto tecnico di personale esterno;

Ritenuto necessario di dichiarare la presente delibera immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03/05/2018, n. 2;

Visti i pareri espressi ai sensi degli articoli 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03/05/2018, n. 2;

- parere tecnico amministrativo Positivo, con l'impronta digitale Ypc27y+UEA9bhF2f6OoVUNXzjOLOA35t UTssHGrzDyE=

- parere contabile Positivo, con l'impronta digitale del parere bMkOftMLTkj5pfUVlW3ppDMNdTe0W/QY zhk7N854dSc=

Visto il vigente Ordinamento dei Comuni e lo Statuto comunale

LA GIUNTA COMUNALE
ad unanimità di voti
nei modi di legge su alzata di mano
su 4 presenti e votanti
DELIBERA

1. Di incaricare Dr. Nikolaus Holzer come Responsabile Unico di Procedimento (RUP) per tutte le componenti della Missione 1 del PNRR.

2. Di dichiarare la presente delibera con la stessa votazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03/05/2018, n. 2.

3. Di dare atto che ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare opposizione avverso la presente delibera alla Giunta comunale. Entro 60 giorni dall'esecutività della delibera può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Der Vorsitzende - Il Presidente
dott. Fabio Cola

digital signiertes Dokument

Letto, confermato e sottoscritto:

Der Sekretär – Il Segretario
Dr. Markus Larch

documento firmato digitalmente

VOLLSTRECKBARKEITSBESCHEINIGUNG
Es wird bescheinigt, dass gegenständlicher Beschluss am

CERTIFICATO DI ESECUTIVITÀ
Si certifica che la presente deliberazione è divenuta esecutiva il giorno

15.03.2023

im Sinne des Art. 183, Absatz 4, des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 vollstreckbar geworden ist.

ai sensi dell'art. 183, 4° comma, della L.R. del 03/05/2018, n. 2, del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige.

Der Sekretär – Il Segretario
Dr. Markus Larch

digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente